Conseil d'Etat
LEGISLATION -
Raad van State
- WETGEVING
29 SEPT 1951
- 1 -
Transmis à M
Overgemaakt aan de H
Coordinatie
bureau

GK. L. 2249/2/V.

KONINKRIJK BELGIE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste vacantiekamer, de 25e Juli 1951 door de Minister van Openbare Werken verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van ministerieel besluit "houdende voorlopige vaststelling van het gebied der watering "Kloosterbroek", op te richten in de vallei van de Durme, te Waasmunster", heeft ter zitting van 7 Augustus 1951 het volgend advies gegeven :

ROYAUME DE BELGIQUE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre des vacations, saisi par le Ministre des Travaux publics, le 25 juillet 1951, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté ministériel "portant fixation provisoire de la circonscription de la wateringue "Kloosterbroek", à établir dans la vallée de la Durme à Waasmunster", a donné en sa séance du 7 août 1951 l'avis suivant :

Het ontwerp van ministerieel besluit,dat eenvoudig het gebied van de watering "Kloosterbroek" te Waasmunster voorlopig vaststelt, heeft niet het organiek en reglementair karakter door de wet van 23 December 1946 vereist om aan de afdeling wetgeving van de Raad van State voor advies te worden voorgelegd.

Le projet d'arrêté ministériel, qui se borne à établir provisoirement l'étendue de la circonscription de la wateringue "Kloosterbroek" à Waasmunster, ne revêt pas le caractère organique et réglementaire exigé par la loi du 23 décembre 1946 pour être soumis à l'avis de la section de législation du Conseil d'Etat.

De kamer was samengesteld uit — La chambre était composée de

de Heren : Messieurs :	J. SUETENS,	eerste-voorzitter van de Raad van State, premier président du Conseil d'Etat,	voorzitter président
	F. LEPAGE, G. VAN BUNNEN,	raadsheren van State conseillers d'Etat	
	J. VAUTHIER, P. ANSIAUX,	bijzitters van de afdeling wetgeving assesseurs de la section de législation	
	G. PIQUET,	adjunct-griffier, greffier adjoint,	griffier greffier.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. SUETENS.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. SUETENS.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,

(get.) G.PIQUET.

DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,

(get.) J. SUETENS.

uitgifte afgeleverd aan de H. Mi-
expédition délivrée à M. le Minis-

nister van Openbare Werken.
tre des Travaux publics.

De 1951.

De w.n. Griffier van de Raad van State,

Le 1951.

Le Greffier du Conseil d'Etat f.f.,

J. CYPRES,
Adjunct-griffier.
Greffier adjoint.